

Vivienda

OFICINA

DESCRIPCIÓN

CONTACTO

A . Alquiler de vivienda

Department of Consumer and Regulatory Affairs (DCRA)
regulación y apoyo al consumidor ★★★

Inspección de propiedades en el Distrito de Columbia para determinar el cumplimiento con el código de vivienda del Distrito; revisión y otorgación de permisos necesarios para planes de construcción.

941 North Capitol St, NE
☎ (202) 442-4400
🌐 www.dcr.dc.gov



DC Housing Authority
vivienda ★★★

Change to: Subsidio de vivienda para personas que viven en el Distrito de Columbia, de bajos recursos, ancianos, o discapacitados.

1133 North Capitol St, NE
☎ (202) 535-1000
🌐 www.dchousing.org/spanish



Landlord and Tenant Resource Center - DC Superior Court
recursos para inquilinos y caseros ★★★

Recursos de representación a bajo costo para inquilinos. Presentarse en persona.

510 4th Street, NW
Room 115
☎ (202) 508-1710
🌐 www.dccourts.gov



Bread for the City

Servicios legales en el área de vivienda (inquilino/arendador de vivienda), asuntos familiares y discapacidad.

1525 7th St, NW
☎ (202) 265-2400
🌐 www.breadforthecity.org



CARECEN
Centro de Recursos para los Centroamericanos

Asistencia en la organización de asociaciones de inquilinos e información sobre sus derechos y obligaciones.

1460 Columbia Rd, NW
Suite C-1
☎ (202) 328-9799
🌐 www.carecenc.org



Change, Inc.

Asesoría y servicios en: conflicto entre inquilinos/ arendadores de vivienda, subsidios para rentas. Servicios para los que deben renta, de traslado y desplazamiento.

1413 Park Rd, NW
☎ (202) 387-3725



Housing Counseling Services

Asesoría para la compra de vivienda, sobre derechos de inquilinos, juicio hipotecario, desalojo, planificación financiera, asociaciones de inquilinos y problemas con arendadores.

2410 17th Street, NW
☎ (202) 667-7006



MANNA, Inc.

Asistencia a asociaciones de inquilinos y grupos comunitarios para solicitar financiamiento para la compra y renovación de edificios y apartamentos.

828 Evars St, NE
☎ (202)832-1845
🌐 www.mannadc.org



Mi Casa, Inc.

Asistencia a asociaciones de inquilinos y grupos comunitarios para solicitar financiamiento para la compra y renovación de edificios, apartamentos y espacios comunes.

6230 3rd St, NW
Suite 2
☎ (202) 722-7423
🌐 www.micasa-inc.org



Vivienda



OFICINA	DESCRIPCIÓN	CONTACTO
Tenants Empowerment Network	Asistencia a familias que hacen la transición de vivienda temporal a vivienda permanente.	4275 4th St, SE ☎ (202) 373-0112
Washington Lawyers' Committee for Civil Rights and Urban Affairs	Asistencia legal a personas o familias con casos de discriminación en vivienda, sea por raza, nacionalidad, edad, orientación sexual, discapacidad, ingresos, situación familiar y género.	11 Dupont Circle, NW Suite 400 ☎ (202) 319-1011 ext. 222 🌐 www.washlaw.org

B. Si usted es dueño o quiere ser dueño de una casa

Department of Housing and Community Development (DHCD) vivienda y desarrollo económico	Promoción de oportunidades para comprar vivienda y fomentar el desarrollo económico a través de la ciudad. Asistencia financiera a personas de escasos y moderados recursos, promoción de vivienda al alcance de todos.	801 North Capitol St, NE Suite 8000 ☎ (202) 442-7200 🌐 www.dhcd.dc.gov
DC Housing Finance Agency (DCHFA) financiamiento de la vivienda	Incentivos para la compra de su primer hogar, y ayuda financiera para el alquiler de vivienda en el Distrito de Columbia. Asesoría y talleres gratuitos sobre la vivienda.	815 Florida Ave, NW ☎ (202) 777-4663 🌐 www.dchfa.org
Office of Tax and Revenue (OTR) Customer Service Center servicios al contribuyente	Administración e implementación de las leyes de impuestos del Distrito de Columbia; recolección de ingresos para la ciudad; registro de títulos y otros documentos respecto a derechos, título o interés de los bienes muebles o inmuebles.	941 N. Capitol St, NE 1st Floor ☎ (202) 727-4829 🌐 www.cfo.dc.gov
US Department of Housing and Urban Development (HUD) vivienda y desarrollo urbano	Consejería a los que compran vivienda por primera vez, a los que ya tienen propiedad o a los que alquilan y hayan sido referidos para ayuda con vivienda. Servicios para aumentar el número de los propietarios de vivienda, el desarrollo de la comunidad y el acceso a vivienda digna al alcance de todos.	820 First Street, NE Suite 300 ☎ (202) 275-9200 🌐 www.hud.gov
Change, Inc.	Consejería para la compra de vivienda y subsidios de alquiler. Asesoría en el mantenimiento de la casa y asistencia con los impuestos federales y del Distrito de Columbia.	1413 Park Rd, NW ☎ (202) 387-3725
Housing Counseling Services	Asesoría para la compra de vivienda, sobre derechos de inquilinos, juicio hipotecario, desalojo, planificación financiera, ayuda a asociaciones de inquilinos y problemas con arrendadores.	2410 17th St. NW Suite 100 ☎ (202) 667-7006 (202) 667-7007 🌐 www.housingetc.org

OFICINA	DESCRIPCIÓN	CONTACTO
Latino Economic Development Corporation (LEDC) Corporación Latina para el Desarrollo Económico	Asesoría e información a asociaciones de inquilinos para la compra de su edificio.	2316 18th St, NW ☎ (202) 588-5102 🌐 www.ledcdc.org
MANNA, Inc.	Construcción de viviendas para personas de bajos recursos; asistencia y educación a personas y familias con la compra de estas casas.	828 Evarts St, NE ☎ (202)832-1845 🌐 www.mannadc.org
Mi Casa, Inc.	Construcción de viviendas para personas de bajos recursos; asistencia y educación a personas y familias en la compra de estas casas.	6230 3rd St, NW Suite 2 ☎ (202) 722-7423 🌐 www.micasa-inc.org

C. Albergue y servicios sociales para desamparados

Bethany Women's Center	Albergue sólo para mujeres sin hijos. Servicios de desayuno, almuerzo, actividades, ropa y consejería.	1333 N St, NW ☎ (202) 939-2060 🌐 www.nstreetvillage.org
Community Partnership for the Prevention of Homelessness	Fondos de emergencia para pagar la renta o hipoteca. Es necesario presentar una solicitud en uno de los centros que se mencionan a la derecha. (Family Support Collaborative)	Georgia Avenue/Rock Creek East Family Support Collaborative 4420 Georgia Ave, NE ☎ (202)722-1815 Columbia Heights/Shaw Family Support Collaborative 1816 12th St, NW Suite 201 ☎ (202) 518-6737
La Casa	Albergue y alimentación principalmente para hombres latinos.	1436 Irving St, NW ☎ (202) 673-3592
DC Shelter Hotline línea telefónica para albergue	Información por teléfono sobre albergues para desamparados en el Distrito de Columbia; transporte a los albergues; mantas y alimentos; remisiones a albergues en Maryland y Virginia.	301 Rhode Island Ave, NW ☎ 1-800-535-7252 🌐 www.upo.org
Hermano Pedro	Centro comunitario abierto de 7:00 a.m. a 3:00 p.m. Comida, duchas, terapia, consejería y trabajadores sociales. Albergue nocturno para mujeres solas durante el invierno.	3211 Sacred Heart Way NW ☎ (202) 332-2874 (202) 415-4576 🌐 www.houseofruth.org
House of Ruth	Albergue para mujeres solteras.	5 Thomas Circle NW ☎ (202) 667-7001 (202) 347-0390 🌐 www.houseofruth.org



